tll<sup>1</sup>  $\boxed{G}$  tull $\boxed{o}$ la  $\boxed{\leftarrow UV}$ ] Schatten II 45.51;  $\boxed{M} \rightarrow \mathbf{f}\mathbf{v}\mathbf{v}$ 

tll

 $t11^2$  [در] I M atal, yittul B G ittal, vuttul (V 134) führen (zu <sup>C</sup>a-), leiten, hinführen, zeigen, angeben, den Weg zeigen, beschreiben - prät. 3 sg. m. mit suff. 3 sg. m. M talle ca payta er beschrieb ihm den Weg nach Hause IV 7.84 - mit suff. 3 sg. f. talla cacoppe er zeigte ihr auf seine Tasche B-NT f 2 (dort irrt. talle<sup>c</sup> coppe) mit suff. 1 sg. M tall; B tallin I 68.93; G tillnay II 21.4 - prät. 3 sg. f. mit suff. 1 sg. M tallačč - prät. 3 pl. В m. mit suff. 3 sg. m. tallunni cal immēn sie führten ihn zu ihrer Mutter I 84.53; G tillunne e<sup>c</sup>le sie führten ihn zu ihm II 49.5 - mit suff. 1 sg. M tallunn ca dokkta sie zeigten mir einen Ort III 8.27 - mit suff. 3 pl. m.  $|\tilde{G}|$   $till\bar{u}n$  - subj. 3 sg. m. mit suff. 1 sg. ytillinnay (= ytullinnay) cal utayl daß er mich ins Hotel führt II 63.26 - mit suff. 3 pl. m. M vtullennun B-M 77 - subj. 2 sg. mit suff. 1 sg. čtullinni PS 6,9 - ipt. sg. m. tullī mina zlillun ca zahle! beschreibe mir (den Weg), wie man nach Zahle geht! III 99.61 - mit suff. 1 sg. G tillnūy! II 62.25 - ipt. pl. m. mit suff. 1 pl. M tullunnah ca tarba! zeigt uns einen Weg! B-M 43 - ipt. pl. c. B tullún e<sup>c</sup>la! führt mich zu ihr! I 84.52 - präs. 1 sg. m. mit suff. 3 sg. f. M ntalella ich zeige es ihr IV 16.25 - perf. 3 sg. m. mit suff. 3 sg. m. tlīlle SP 220

II tallel u. tallal, ytallal u. ytallel verwöhnen, verhätscheln, verzärteln, sich verwöhnen lassen, anspruchsvoll sein, Ansprüche stellen – prät. 3 sg m M tallal acle er verwöhnte ihn IV 5.3 – prät. 3 sg. f. tállilat sie stellte Ansprüche SP 36 – perf. 3 sg. m. mit suff. 3 sg. m. Tallīli er hatte ihn verwöhnt CANT. E,2 – perf. 2 sg. m. mit suff. 3 sg. m. M čtallīlle du hast ihn verzärtelt PS 81,31

IV **ōtel**, **yōtel** führen, verführen – präs. 3 sg. m. mit suff. 2 sg. m. **Ğ** matellax CANT. F,8

 $II_2$  **čtallal**, **yičtallal** verwöhnt sein - prät. 3 sg. m. *ttallal* (=čtallal)  $\boxed{\mathbb{M}}$  SP 205

 $I_7$  *intal*, *yintal* (hin)geführt werden - prät. 3 sg m  $\boxed{\mathring{G}}$  CANT. G,26

tlīla Führer

tulōla Koketterie M SP 37

tallel lieb, teuer, beliebt G  $i^{c}zez$   $e^{c}lax$  w tallel er ist dir lieb und teuer II 89.6 (dort irrt. talles)

 $\it tall\bar{o}la$  Ausrufer, Auktionator  $\it \c G$  Cant. G,62 - pl.  $\it tallal\bar{o}$ 

mtallal verwöhnt M PS 12,7; B REICH 166,23 - 2 sg. m. M čimtallal du bist verwöhnt IV 5.29

 $tls \rightarrow tll$ 

tlw talwa [دلو] Schöpfeimer M PS 13,1

tm → twm

tmbk tumbāk [تبباك < türk. tömbeki, pers. tambāku < span. tabaco in den